

FRANÇAIS ::

Distance VERTICALE MINIMALE
jusqu'à un matériau combustible: min. 80 cm
Distance LATÉRALE MINIMALE
jusqu'à un matériau combustible: min. 40 cm



NOTICE DE POSE ::

- 1 :: Placer Aktys à l'abri des courants d'air;
- 2 :: Placement du chablon de pose à une hauteur idéale (1,3 m du sol et tenir compte des distances à respecter verticalement et latéralement) ;
- 3 :: A l'aide du niveau, ajuster le positionnement du chablon;
- 4 :: Percer avec une mèche de 10 mm Ø les 4 marques indiquées
- 5 :: Introduire les 4 tampons fournis;
- 6 :: Positionner Aktys et visser à l'aide de la clé à tube.

*PRÉCAUTIONS D'UTILISATION ::

Distance VERTICALE MINIMALE jusqu'à un matériau combustible: min. 80 cm;
Distance LATÉRALE MINIMALE jusqu'à un matériau combustible: min. 40 cm;
Niveau de remplissage du réservoir: jusqu'à la grille;
Ne jamais remplir le réservoir encore chaud

Combustible: tenir hors de portée des enfants.

ENGLISH ::

MINIMAL VERTICAL distance
to a combustible material: min. 80 cm
MINIMUM LATERAL distance
to a combustible material: min. 40 cm



FIXATION PLAN ::

- 1 :: Place Aktys away from air current;
- 2 :: Place the installation drilling and pattern at an ideal height (1,3 m from the floor) according to the recommendations distances below
- 3 :: Adjust the positioning of the pattern with the level supplied;
- 4 :: Use a 10 mm Ø bit to drill the 4 indicated holes
- 5 :: Introduce the four tampons supplied;
- 6 :: Position Aktys and screw with the anchors.

*PRECAUTIONS OF USE ::

MINIMAL VERTICAL distance to a combustible material: min. 80 cm;
MINIMUM LATERAL distance to a combustible material: min. 40 cm;
Level of filling the container: not higher than the grid;
Never fill the container while still warm

Combustible: keep away from children.

DEUTSCH ::

VERTIKALER ABSTAND
zum nächsten, entflammbaren Objekt: minimal 80 cm
HORIZONTALER ABSTAND
zum nächsten, entflammbaren Objekt: minimal 40 cm



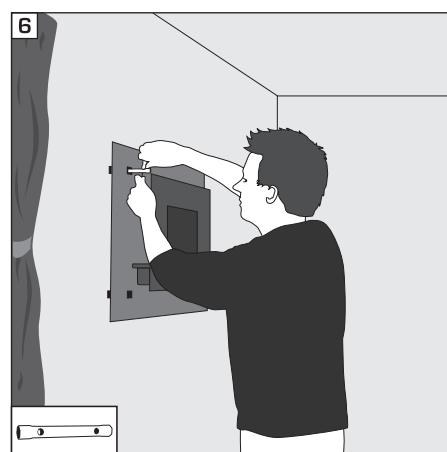
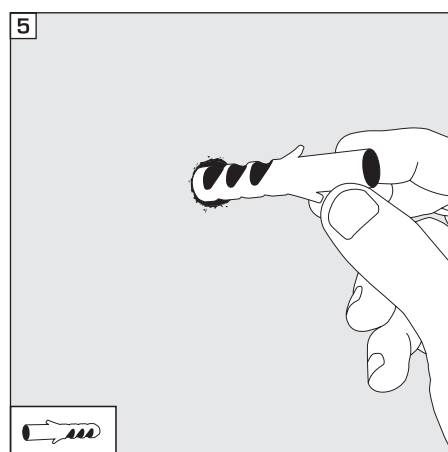
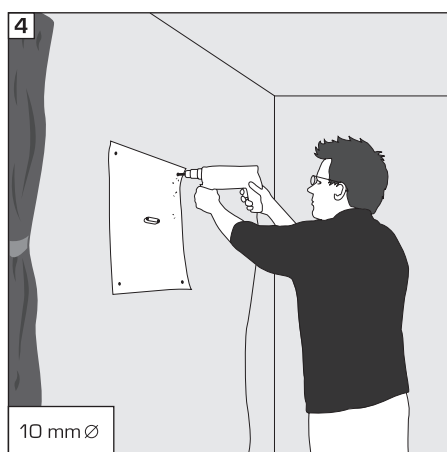
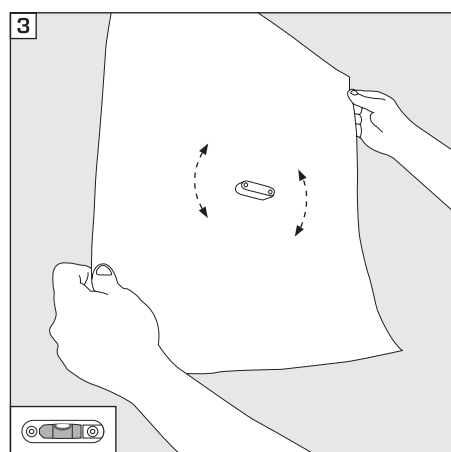
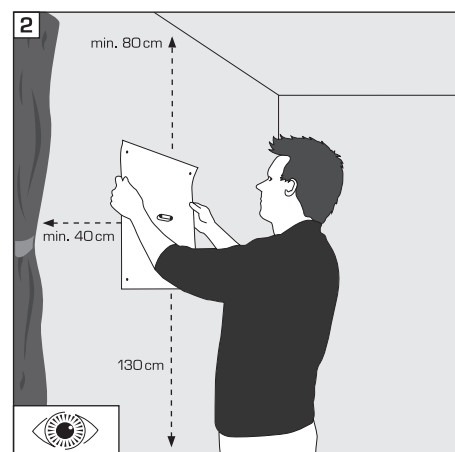
MONTAGE ANLEITUNG ::

- 1 :: AKTYS muss vor Wind und Durchzug geschützt sein;
- 2 :: Idealhöhe für die Platzierung der Schablone, 1,3 m vom Boden (zusätzlich des vorgeschriebenen, vertikalen und horizontalen minimal Abstandes des nächsten Objektes)
- 3 :: Platzieren der Schablone mit Hilfe der Wasserwaage;
- 4 :: Mit dem Bohrer, einen Durchmesser von 10 mm Ø, die 4 angezeigten Löcher bohren;
- 5 :: In jedem gebohrtem Loch, je einer der 4 mitgelieferten Dübel einsetzen;
- 6 :: AKTYS ansetzen und die Schrauben mit dem Rohrschlüssel befestigen.

*GEBRAUCHSANWEISUNG ::

VERTIKALER ABSTAND zum nächsten, entflammbaren Objekt: minimal 80 cm;
HORIZONTALER ABSTAND zum nächsten, entflammbaren Objekt: minimal 40 cm;
Das Auffüllen des Behälters mit dem Brennstoff, nur bis zur angegebenen Marke;
Der Behälter muss zum auffüllen kalt sein. Nie im warmen Zustand auffüllen

Der Brennstoff muss immer aus der Reichweite von Kindern gelagert werden.



ITALIANO ::

Distanza VERTICALE MINIMALE
fino a un materiale combustibile di 80 cm
Distanza LATERALE MINIMALE
fino a un materiale combustibile di 40 cm



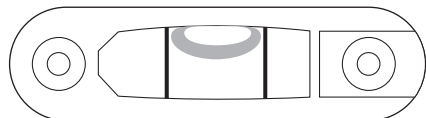
ISTRUZIONI D'USO E DI MONTAGGIO ::

- 1 :: Porre Aktys ai ripari delle correnti d'aria;
- 2 :: Posizionare lo schema di posa a una altezza ideale (1,3 m dal suolo e tenere conto delle distanze da rispettare verticalmente e lateralmente) ;
- 3 :: Con l'aiuto del livello, aggiustare il posizionamento dello schema;
- 4 :: Trapanare con un tassello di 10 mm Ø ai punti indicati
- 5 :: Introdurre i 4 tappi forniti;
- 6 :: Posizionare Aktys e avvitare con l'aiuto della chiave.

*PRECAUZIONI PER L'USO ::

Distanza verticale minimale fino a un materiale combustibile di 80 cm;
Distanza laterale minima fino a un materiale combustibile di 40 cm;
Livello di riempissaggio del serbatoio fino alla griglia;
Mai riempire serbatoio ancora caldo

Tenere fuori della portata dei bambini il combustibile.



ESPAÑOL ::

Distancia VERTICAL MÍNIMA
a un material combustible: min. 80 centímetros
Distancia LATERAL MÍNIMA
a un material combustible: min. 40 centímetros



PLANO DE INSTALACIÓN ::

- 1 :: Colocar Aktys lejos de corrientes de aire;
- 2 :: Colocar el patrón de instalación con un taladro a una altura ideal de 1,3 metros del piso, de acuerdo con las distancias verticales y laterales recomendadas
- 3 :: Ajustar la colocación del patrón con el nivel proveído;
- 4 :: Perforar con una mecha de 10 mm Ø los 4 agujeros indicados
- 5 :: Introducir los cuatro tapones (guías de anclaje) proveídos;
- 6 :: Posicionar el Aktys y atornillar con la llave.

*PRECAUCIONES DEL USO ::

Distancia VERTICAL MÍNIMA a un material combustible: min. 80 centímetros;
Distancia LATERAL MÍNIMA a un material combustible: min. 40 centímetros;
Nivel de llenar el envase: no más arriba que la rejilla;
Nunca llenar el envase mientras que aún esté caliente

Combustible: mantener lejos de niños.

AKTYS™

Notice de pose :: Fixation plan :: Montage Anleitung :: Istruzioni di montaggio :: Plano de instalación ::

CONTACT

info@aktys.ch
www.aktys.ch

Lumart SA

Eric Dessous l'Eglise
Lausanne
Switzerland

